

---

## PRÉFACE

### Une politique étrangère par les Canadiens

#### *L'élaboration de la politique étrangère : un processus nouveau et élargi*

Pour assurer la réussite de notre société dans le monde changeant d'aujourd'hui, nous devons tous unir nos efforts. L'avenir de chacun de nous en dépend. C'est pour cette raison que le gouvernement a pris l'engagement d'ouvrir le processus d'élaboration de la politique étrangère.

Cet engagement, nous l'avons tenu de diverses façons.

D'abord, nous avons renforcé le rôle du Parlement.

- Au cours de la dernière année, le gouvernement a lancé plusieurs débats parlementaires spéciaux portant sur des questions d'intérêt capital, comme le maintien de la paix en Bosnie et les essais de missiles de croisière au Canada.
- Le gouvernement a aussi chargé un Comité parlementaire mixte spécial de demander l'avis des Canadiens et de faire rapport sur les principes et les priorités qui devraient régir notre politique étrangère. Le Comité a tenu plus de 70 séances; il a reçu plus de 550 mémoires et a entendu plus de 500 témoins; enfin, il a commandé plusieurs études d'experts. Le Comité a déposé son rapport complet en novembre, l'accompagnant de documents de fond qui nous seront précieux.
- Le gouvernement félicite les sénateurs et les députés membres du Comité. Ils se sont acquittés de leur tâche avec ouverture d'esprit, diligence et intégrité. Le gouvernement veut aussi remercier les nombreux particuliers et groupes qui ont rencontré le Comité ou lui ont présenté des mémoires, et tous ceux qui ont relevé le défi que présentait l'examen de notre politique étrangère.
- Dans cet examen, le gouvernement a également tenu compte des recommandations du Comité parlementaire mixte spécial chargé d'étudier la politique de défense du Canada.

Les Canadiens et les Canadiennes ont présenté spontanément des idées et des propositions sur la politique étrangère tout au long de 1994; plusieurs d'entre eux ont contribué de façon remarquable au processus. D'autre part, le gouvernement a consulté et continue de consulter en personne des Canadiens venus de tous les horizons et de toutes les régions afin de connaître leur point de vue sur diverses questions, en particulier l'aide à l'étranger, le commerce, les droits de la personne,